



GIẤY CHỨNG NHẬN HỢP QUY  
TYPE APPROVAL CERTIFICATE

Số: C0052140125AF41A3  
No:

TRUNG TÂM ĐO LƯỜNG CHẤT LƯỢNG VIỄN THÔNG  
Telecom Metrology and Quality Center  
CHỨNG NHẬN  
It is to certify that

Sản phẩm : THIẾT BỊ RA ĐA ỨNG DỤNG TRONG GIAO THÔNG ĐƯỜNG BỘ  
Product : Radar equipment used in road traffic  
Ký hiệu : RS4 (1)  
Model  
Hãng, nơi sản xuất : HELLA GMBH & CO. KGAA (2)  
Manufacturer, place of  
manufacturing  
Đơn vị được cấp : CÔNG TY CỔ PHẦN KHU CÔNG NGHIỆP TỔ HỢP CÔNG NGHỆ THÀNH  
Certificate Holder : CÔNG VIỆT HÙNG  
Thanh Cong Viet Hung Technology Industrial Complex Joint Stock Company  
Phù hợp quy chuẩn kỹ : QCVN 47:2015/BTTTT  
thuật, tiêu chuẩn  
Complies with

Giấy chứng nhận hợp quy này được cấp trên cơ sở Kết quả đo kiểm số: (3)  
Phương thức chứng nhận: Phương thức 1 (theo Thông tư số 28/2012/TT-BKHCN ngày 12/12/2012)  
The Certificate is in reference to Test report No.: (3)  
Certification system: System 1 (according to Circular No. 28/2012/TT-BKHCN dated Dec 12, 2012)  
Hiệu lực của Giấy chứng nhận: Từ ngày 14/01/2025 đến 14/01/2028 (4)  
Validity of the certificate: From Jan 14, 2025 to Jan 14, 2028 (4)  
Thông tin về hiệu lực của Giấy chứng nhận được cập nhật tại website: vnta.gov.vn.  
Information about the validity of the certificate is updated on the website: vnta.gov.vn.  
Xem (1), (2), (3), (4) tại Phụ lục kèm theo.  
See (1), (2), (3), (4) in attached Appendix.

Nơi cấp : Đà Nẵng  
Place of Issue : Da Nang  
Ngày cấp : 14/01/2025  
Date of Issue : Jan 14, 2025

KT. GIÁM ĐỐC  
PHÓ GIÁM ĐỐC  
PP. Director  
Deputy Director



Vũ Long



Trụ sở chính/Head Office  
Chi nhánh Miền Trung/  
Branch Office in Da Nang  
Chi nhánh Miền Nam/  
Branch Office in Ho Chi Minh City

Tầng 7, 8 - Tòa nhà Cục Viễn thông, đường Dương Đình Nghệ,  
phường Yên Hòa, quận Cầu Giấy, thành phố Hà Nội  
Số 42, đường Trần Quốc Toản, phường Hải Châu 1, quận Hải  
Châu, thành phố Đà Nẵng  
Số 60, đường Tân Cảnh, Phường 1, quận Tân Bình, Thành phố  
Hồ Chí Minh

**PHỤ LỤC GIẤY CHỨNG NHẬN HỢP QUY SỐ C0052140125AF41A3**



Appendix of the Certificate No. C0052140125AF41A3

Chú thích/Remarks	
(1)	Tần số được chứng nhận/Certified frequency: 24,05 GHz - 24,25 GHz
(2)	Nơi sản xuất:/Place of manufacturing: UAB HELLA Lithuania Địa chỉ:/Address: Oro parko str. 6, 54460 Karmelava, Kaunas district, Lithuania Chứng chỉ IATF 16949:2016 số 0464495, có hiệu lực đến ngày 15/12/2025/IATF 16949:2016 certificate No. 0464495, valid until Dec 15, 2025
(3)	Kết quả đo kiểm số/Test Report No.: TVN-241003002.T04 ngày 26/10/2024 của Công ty TNHH Bureau Veritas Consumer Products Services Việt Nam/TVN-241003002.T04 dated Oct 26, 2024 by Bureau Veritas Consumer Products Services Viet Nam Limited
(4)	Trong thời hạn hiệu lực của Giấy chứng nhận, các thay đổi trên chứng chỉ chứng nhận hệ thống quản lý chất lượng của cơ sở sản xuất phải được báo cáo tới Trung Tâm Đo Lường Chất lượng Viễn thông During the validity of the Certificate, changes on the manufacturer's quality management system certificate must be reported to the Telecom Metrology and Quality Center

3